A&R Translations *Certified Translations*

[stamp of the Instituto San Juan Bautista, D.R.] Republic]

[coat of arms of the Dominican



Dominican Republic *Ministry of Education* Regional Office of Education 15 Santo Domingo III School District 15 - 03

Instituto San Juan Bautista

(San Juan Bautista High School) Ave. Helios, esq. Arrayanes, Bella Vista 809-532-5517

Accredited by Resolution No. 236'76 Recognized by the Office of the *DGIEP No. 200704 COMPLETION CERTIFICATE FOR COMPULSORY EDUCATION

The undersigned, Victoria del Carmen Liranzo Rodriguez, Registrar of Education Center Instituto San Juan Bautista, Certifies: that the following information appears in the student records of:

<FIRST NAME LAST NAME>

Son of Mr.: MIGUEL AUGUSTO SOSA and Mrs.: MILAGROS BONILLA Born in <Place of birth> on the<Date and year of birth>. Holds a Certificate of Basic Studies (*Certificado Oficial de término de la Educación Básica*) under Registration No. **XXXXXXXXXXXXX**. Awarded in Santo Domingo, Distrito Nacional (National District) in the year 2012-2013. Enrolled in the second semester of the fourth year of the Segundo Ciclo (secondar) education/high school), 2016-2017 academic year. Bachillerato Modalidad General (General Diploma).

PRIMER CICLO (first 2 years of educación media (comparable to high school))

SCHOOL YEAR	FIRST SEMESTER SUBJECTS	GRADE	DATE OF COMPLETION	SECOND SEMESTER SUBJECTS	GRADE.	DATE OF COMPLETION
	Spanish Language	74 /	Dec-13	Spanish Language	80 /	May-14
	Mathematics I	79 🖊	Dec-13	Mathematics II	86 /	May 14
	Biology	83 /	Dec-13	Chemistry	81	May-14
FIRST	Hist. of Civ./World Geography	92	Dec-13	Hist. of Civ./World Geography	85 🦯	May-14
YEAR	Physical Education	85	Dec-13	Physical Education	84	May-14
2013-2014	Academic Orientation	85 /	Dec-13	Academic Orientation	82	May-14
ACAD. YEAR	English	90 🖊	Dec-13	English	94 🖊	May-14
	French	89 🖊	Dec-13	French	86	May-14
	Moral & Religious Education	85 🖊	Dec-13	Moral & Religious Education	88 /	May-14
	Art Education	84 -	Dec-13	Art Education	78 ⁄	May-14
	Computer Science	79	Dec-13	Computer Science	78	May-14
	Moral & Civic Education	84	Dec-13	Moral & Civic Education	80	May-14

Educational Center: ______INSTITUTO SAN JUAN BAUTISTA_

SCHOOL YEAR	FIRST SEMESTER	GRADE	DATE OF COMPLETION	SECOND SEMESTER // SUBJECTS	GRADE.	DATE OF COMPLETION
	Spanish Language	83 🦯	Dec-14	Spanish Language	81	May-15
	Mathematics III	75 🖊	Dec-14	Mathematics IV	87	May 15
	Biology	78 🖊	Dec-14	Physics	86	May-15
SECOND	Hist. & Geo. of Amer. & Carrib. States	87 🖊	Dec-14	Hist. & Geo. of Amer. & Carrib. States	92	May-15
YEAR 🖊	Physical Education	89 🖊	Dec-14	Physical Education	83	May-15
2014-2015	Academic Orientation	88 /	Dec-14	Academic Orientation	94	May-15
ACAD. YEAR	English	95 🦯	Dec-14	English	96	May-15
/	French	92 🖊	Dec-14	French	81	May-15
	Moral & Religious Education	93 🖊	Dec-14	Moral & Religious Education	90 -	May-15
	Art Education	88 /	Dec-14	Art Education	90	May-15
	Computer Science	84 🦯	Dec-14	Basic Notions of Electricity	77 /	May-15
	Moral & Civic Education	84 🖊	Dec-14	Moral & Civic Education	88 /	May-15

Educational Center: ______INSTITUTO SAN JUAN BAUTISTA_

[stamp of the Ministry of Foreign Affairs, Dominican Republic]



A&R Translations Certified Translations

SEGUNDO CICLO (last 2 years of educación media (comparable to high school))

SCHOOL YEAR	FIRST SEMESTER SUBJECTS	GRADE	DATE OF COMPLETION	SECOND SEMESTER SUBJECTS	GRADE.	DATE OF COMPLETION	
	Spanish Language	81 🦯	Dec-15	Spanish Language	77 /	May-16	
	Mathematics V	80 -	Dec-15	Mathematics VI	74	May 16	
	Biology	87 🖊	Dec-15	Chemistry	93 /	May-16	
THIRD	D.R. Hist. & Geo. in 19 th & 20 th cent.	86 🦯	Dec-15	D.R. Hist. & Geo. in 19th& 20th cent.	79	May-16	
YEAR 🖊	Physical Education	83 /	Dec-15	Physical Education	88	May-16	
2015-2016	Academic Orientation	91 🖊	Dec-15	Academic Orientation	97	May-16	
ACAD. YEAR	French	78 🖊	Dec-15	English	99 /	May-16	
/	Moral & Religious Education	88 /	Dec-15	Moral & Religious Education	90 🖊	May-16	
	Art Education	93 🖊	Dec-15	Art Education	90	May-16	
	Computer Science	88 -	Dec-15	Agricultural Education	93 🖊	May-16	
	Moral & Civic Education	94 🦯	Dec-15	Moral & Civic Education	91	May-16	
Educational Center:INSTITUTO SAN JUAN BAUTISTA							

SCHOOL	FIRST SEMESTER		DATE OF	SECOND SEMESTER	DATE OF		
YEAR	SUBJECTS	GRADE	COMPLETION	SUBJECTS	SUBJECTS GRADE.		
	Spanish Language	76 🖊	Dec-16	Spanish Language	81	May-17	
	Mathematics VII	82 /	Dec-16	Mathematics VIII	82	May 17	
	Chemistry	82 /	Dec-16	Physics	84	May-17	
FOURTH	The Dominican Republic Today	88 /	Dec-16	The Dominican Republic Today	94	May-17	
YEAR	Physical Education	99 🖊	Dec-16	Physical Education	99	May-17	
2016-2017	Academic Orientation	89 /	Dec-16	Academic Orientation	93	May-17	
ACAD. YEAR	French	83 🖊	Dec-16	English		May-17	
/	Moral & Religious Education	72 🖊	Dec-16	Moral & Religious Education	81	May-17	
	Art Education	92 🖊	Dec-16	Art Education	93	May-17	
	Business Education	91	Dec-16	Computer Science	85	.Aay-17	
	Moral & Civic Education	90 🖊	Dec-16	Moral & ¢ivic Education	95	🛛 May-17	
Educational Ce	enter: INSTITUT	O SAN JU	AN BAUTISTA			1	
- (-	····· , ·· , ·· , ··· , ·· ,	I	,			y of gible	
Final certificat	Final certification of completion for National Examinations.						
	Subjects Grade Exam session Academic year					Ministry es [illeg]	
	Spanish Language		∑ ĕĕ				

is signed] is signed is signed

Idocument

Subjects	Grade	Exam session	Academic year
Spanish Language	80 _	 First round 	2016-2017
Mathematics	82 -	First round	2016-2017 📈
Social Science	88 -	First round	2016-2017
Natural Science	82 -	First round	2016-2017

	reción del Instituto Electoral y de Pa on of completion for National Examinational estatoration de la completion for National Examination de la completion de	•	ón)= Electoral Ins	stitute & Office for Civic Participation	Ministry of E es [illegible]	
	Subjects	Grade	Exam session	Academic year	[ill	
	Spanish Language	80 ,	 First round 	2016-2017	of Educational Accreditation and Degrees ure <u>[document is signed]</u> n [document is signed]	
	Mathematics	82 -	First round	2016-2017 🖌	egi	
	Social Science	88 -	First round	2016-2017	D D	
	Natural Science	82 -	First round	2016-2017	ltation an signed] signed]	
This certification is issued upon the request of the interested party in Santo Domingo, Distrito Nacional, Dominican Republic, on the 25th day of July of the year 2017 [stamp of the Ministry of Foreign Affairs, Dominican Republic] [stamp of Regional Education District 15-03, D.R.] [stamp of the Instituto San Juan Baptista] <u>[document is signed]</u> Father Manuel Antonio Ruiz De La Rosa Director [document is signed] Lourdes Hiciano District Director 15/03 This certification is only valid if none of the content has been erased or crossed out. TRANSLATOR'S CERTIFICATION ON THE BACK						